

# **SUMIKON<sup>®</sup>**



## **Steadicam pour caméra, avec trépied intégré**

**Mode d'emploi**

**NC-1879-675**



# **Steadicam pour caméra, avec trépied intégré**

# TABLE DES MATIÈRES

<b>Votre nouveau steadicam.....</b>	<b>5</b>
Contenu .....	5
<b>Consignes préalables.....</b>	<b>6</b>
Consignes de sécurité.....	6
Conseils importants concernant le traitement des déchets.....	7
Déclaration de conformité.....	7
<b>Description du produit.....</b>	<b>8</b>
<b>Mise en marche.....</b>	<b>9</b>
<b>Équilibrer .....</b>	<b>10</b>
Centre de gravité trop loin vers l'avant .....	10
Centre de gravité trop loin vers l'arrière.....	10
Centre de gravité trop loin vers la gauche .....	11
Centre de gravité trop loin vers la droite .....	11
<b>Enregistrement.....</b>	<b>12</b>

# VOTRE NOUVEAU STEADICAM

FRA

Chère cliente, cher client,

Nous vous remercions pour l'achat de cet article. Avec ce steadicam, réalisez des vidéos aux images beaucoup plus stables : vos films vont gagner en qualité.

Afin d'utiliser au mieux votre nouveau produit, veuillez lire attentivement ce mode d'emploi et respecter les consignes et astuces suivantes.

## Contenu

- Steadicam
- 3 poids
- Mode d'emploi

## CONSIGNES PRÉALABLES

### Consignes de sécurité

- Ce mode d'emploi vous permet de vous familiariser avec le fonctionnement du produit. Conservez-le afin de pouvoir le consulter en cas de besoin.
- Concernant les conditions de garantie, veuillez contacter votre revendeur. Veuillez également tenir compte des conditions générales de vente !
- Veuillez à utiliser le produit uniquement comme indiqué dans la notice. Une mauvaise utilisation peut endommager le produit ou son environnement.
- Le démontage ou la modification du produit affecte sa sécurité. Attention, risque de blessure !
- Ne tentez jamais de réparer vous-même le produit !
- Manipulez le produit avec précaution. Un coup, un choc, ou une chute, même de faible hauteur, peuvent l'endommager.



### **ATTENTION :**

**Le fabricant décline toute responsabilité en cas de dégâts dus à une mauvaise utilisation. Sous réserve de modification et d'erreur !**

### Conseils importants concernant le traitement des déchets

Cet appareil électronique ne doit PAS être jeté dans la poubelle de déchets ménagers.

Votre nouveau produit a été développé avec le plus grand soin et avec des composants de haute qualité. Il devra cependant être un jour recyclé. Le symbole de la poubelle barrée signifie que votre produit devra être recyclé séparément des ordures ménagères à la fin de sa durée de vie. A l'avenir, veuillez amener tous les appareils électriques ou électroniques aux points de ramassage publics de votre municipalité. Ceux-ci prennent en charge vos déchets pour un recyclage écologique et conforme à la législation. Vous évitez ainsi les conséquences négatives sur l'homme et l'environnement pouvant découler d'une mauvaise prise en charge des produits à la fin de leur durée de vie. Les détails concernant l'emplacement d'un tel point de ramassage et des éventuelles restrictions de quantité existantes par jour/mois/année, ainsi que sur des frais éventuels de collecte, sont disponibles dans votre municipalité.

### Déclaration de conformité

La société Pearl Agency GmbH déclare ce produit NC-1879 conforme aux exigences essentielles des directives actuelles du Parlement Européen.

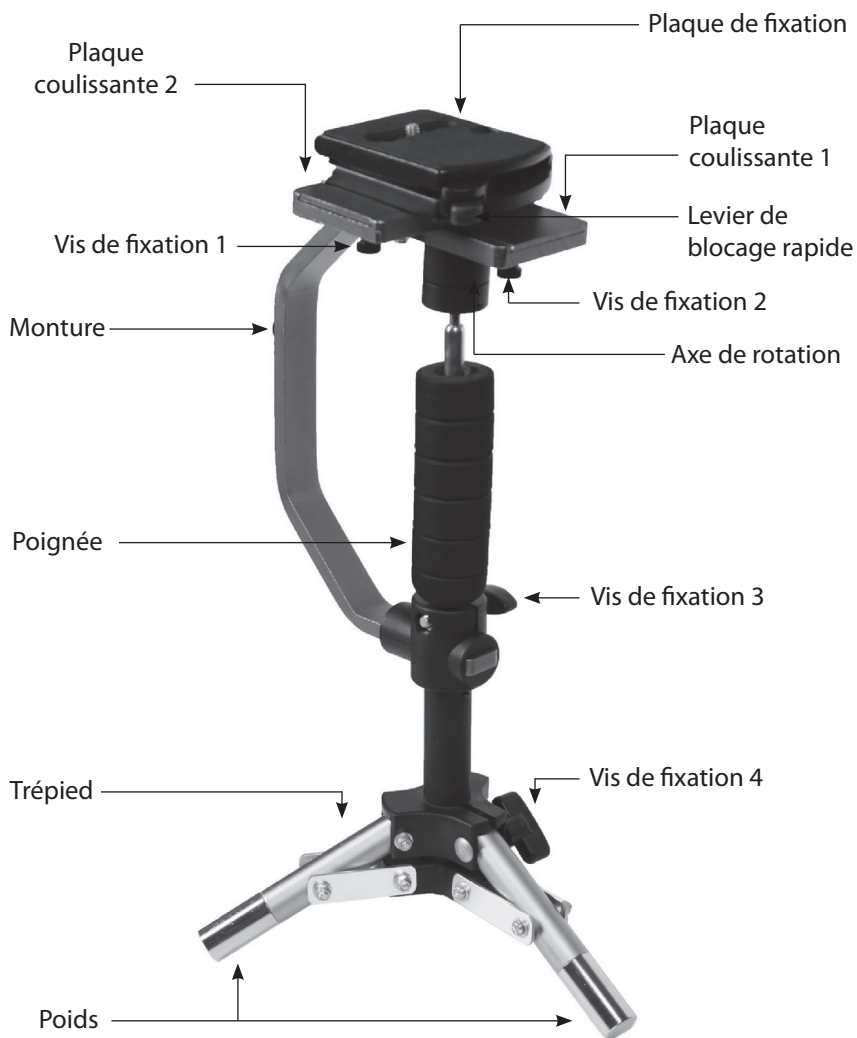
PEARL Agency GmbH  
PEARL-Str. 1-3  
79426 Buggingen  
Allemagne  
20.10.2011



Le formulaire de conformité détaillé est disponible sur [www.pearl.de](http://www.pearl.de). Sur le côté gauche de la page, cliquez sur **Support (FAQ, Treiber & Co.)**. Saisissez dans le champ de recherche la référence de l'article, NC-1879.

Importé par :  
PEARL Agency GmbH  
PEARL-Straße 1-3  
D-79426 Buggingen

## DESCRIPTION DU PRODUIT





# MISE EN MARCHÉ

FRA

1. Desserrez les vis de fixation 3 et 4.
2. Tournez le trépied pour mettre les poids vers le bas (cf. figure 1).

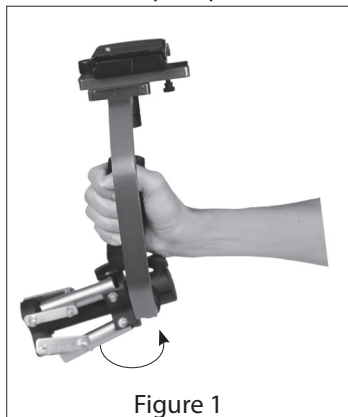


Figure 1

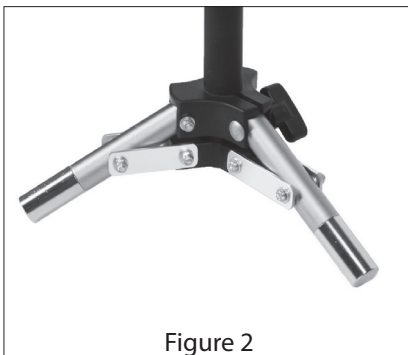


Figure 2

3. Tirez le trépied vers le bas et resserrez la vis de fixation 4 (fig. 2).
4. Retirez la plaque de fixation du steadicam. Pour cela, appuyez sur le levier de blocage rapide pour desserrer la plaque de fixation. Appuyez sur le bouton du levier de blocage rapide et tirez le levier à fond. Vous pouvez maintenant retirer la plaque de fixation (fig. 3).

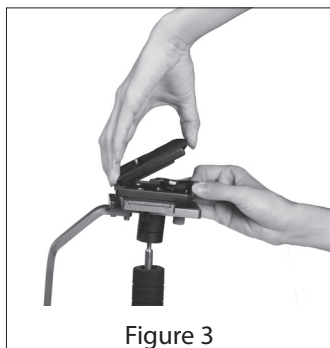


Figure 3



Figure 4

5. Une vis est intégrée à la plaque de fixation. Fixez la caméra à cette vis sur la plaque de fixation.
6. Remplacez la plaque de fixation sur le steadicam (fig. 4). La plaque de fixation doit s'enclencher dans le steadicam.

# ÉQUILIBRAGE

## Centre de gravité trop loin vers l'avant

1. Tenez prudemment le steadicam, supportant la caméra, en haut de la poignée.
2. Si la caméra bascule vers l'avant, cela signifie que le centre de gravité est trop loin vers l'avant (fig. 5).



Figure 5

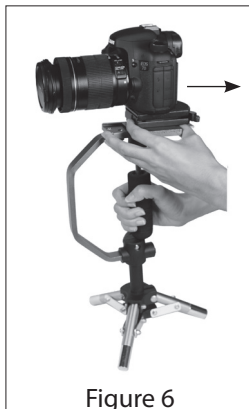


Figure 6

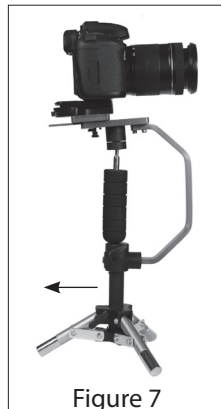


Figure 7

3. Desserrez la vis de fixation 2.
4. Déplacez la plaque coulissante 1 vers l'arrière (fig. 6).
5. Serrez fermement la vis de fixation 2.
6. Vous pouvez également modifier la position du trépied. Pour cela, desserrez la vis de fixation 3.
7. Déplacez le trépied vers l'arrière (fig. 7).
8. Serrez fermement la vis de fixation 3.

## Centre de gravité trop loin vers l'arrière

1. Tenez prudemment le steadicam, supportant la caméra, en haut de la poignée.
2. Si la caméra bascule vers l'arrière, cela signifie que le centre de gravité est trop loin vers l'arrière (fig. 5).
3. Desserrez la vis de fixation 2.
4. Déplacez la plaque coulissante 1 vers l'avant.
5. Serrez fermement la vis de fixation 2.
6. Vous pouvez également modifier la position du trépied. Pour cela, desserrez la vis de fixation 3.
7. Déplacez le trépied vers l'avant.
8. Serrez fermement la vis de fixation 3.



### NOTE :

*Il est recommandé de ne déplacer la plaque coulissante ou le trépied que de quelques millimètres pour s'approcher de l'équilibre optimal.*

### Centre de gravité trop loin vers la gauche

1. Tenez prudemment le steadicam, supportant la caméra, en haut de la poignée.
2. Si la caméra bascule vers la gauche, cela signifie que le centre de gravité est trop loin vers la gauche (fig. 8).



Figure 8



Figure 9



Figure 10

3. Desserrez la vis de fixation 1.
4. Déplacez la plaque coulissante 2 vers la droite (fig. 9).
5. Serrez fermement la vis de fixation 1.
6. Vous pouvez également modifier la position du trépied. Pour cela, desserrez la vis de fixation 3.
7. Déplacez le trépied vers la droite (fig. 10).
8. Serrez fermement la vis de fixation 3.

### Centre de gravité trop loin vers la droite

9. Tenez prudemment le steadicam, supportant la caméra, en haut de la poignée.
10. Si la caméra bascule vers la droite, cela signifie que le centre de gravité est trop loin vers la droite (fig. 8).
11. Desserrez la vis de fixation 1.
12. Déplacez la plaque coulissante 2 vers la gauche.
13. Serrez fermement la vis de fixation 1.
14. Vous pouvez également modifier la position du trépied. Pour cela, desserrez la vis de fixation 3.
15. Tournez le trépied vers la gauche.
16. Serrez fermement la vis de fixation 3.



#### NOTE :

*Pour équilibrer le rapport de poids entre la caméra et le steadicam, vous pouvez fixer au trépied les poids fournis. Cela vous permet de réduire mes secousses.*

## ENREGISTREMENT

1. Une fois que la caméra est équilibrée sur le steadicam, vous pouvez utiliser la caméra pour vos enregistrements.
2. Attrapez le steadicam par la poignée et levez-le prudemment.
3. Pour tourner la caméra, utilisez votre autre main et tournez l'axe de rotation (fig. 11).
4. Pour fixer la caméra sur un motif, maintenez l'axe de rotation fermement avec le pouce et l'index. (fig. 12).



Figure 11



Figure 12







